

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 109 (1983)
Heft: 26

Illustration: Die Weiterentwicklung des Schützenwesens
Autor: Sigg, Hans

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Gewisse Sorgen gewisser Leute

Seit einigen Wochen kann man hier im Tessin wieder bei offenem Fenster schlafen; ich meine: ohne Pullover, Schlafmütze, Bettflaschen und Bettsocken ... Und dann am Morgen dieses Erwachen: das Gezwitscher unzähliger Vögel, die ersten Krähversuche unseres jungen Hahnes – und vor allem das Gebimmel der Glöcklein an Lisas (Pferd) und Käthis (Schaf) Hals.

Doch heute, welch Erwachen! Wenn ich dran denke, wie oft ich während der Nacht jeweils aufwache, wenn es mich wieder einmal in die Deutschschweiz, in jenes sogenannte ruhige Quartier Luzerns verschlägt! Der Verkehrslärm die ganze Nacht hindurch Richtung Autobahn und stadteinwärts, dann Mopeds und Motorräder auf ihren dringend-wichtigen nächtlichen Runden durch die Quartierstrassen. Und wenn dann erst noch ein Heimspiel des FC Luzern stattfindet! Da bekomme ich jeweils fast Heimweh nach den Glockenklängen meiner Tiere.

Aber eben. Nicht weit von jenem Haus in Luzern entfernt, wo ich schon so viele Male meinen Schlaf unterbrochen sah, protestierten – mit Erfolg! – Luzerner gegen das nächtliche *Kuhglockengebimmel!* Sicher, ich habe es selber in einer Deutschschweizer Zeitung in Erikas «Bar Sport» in Terrazzo unten gelesen!

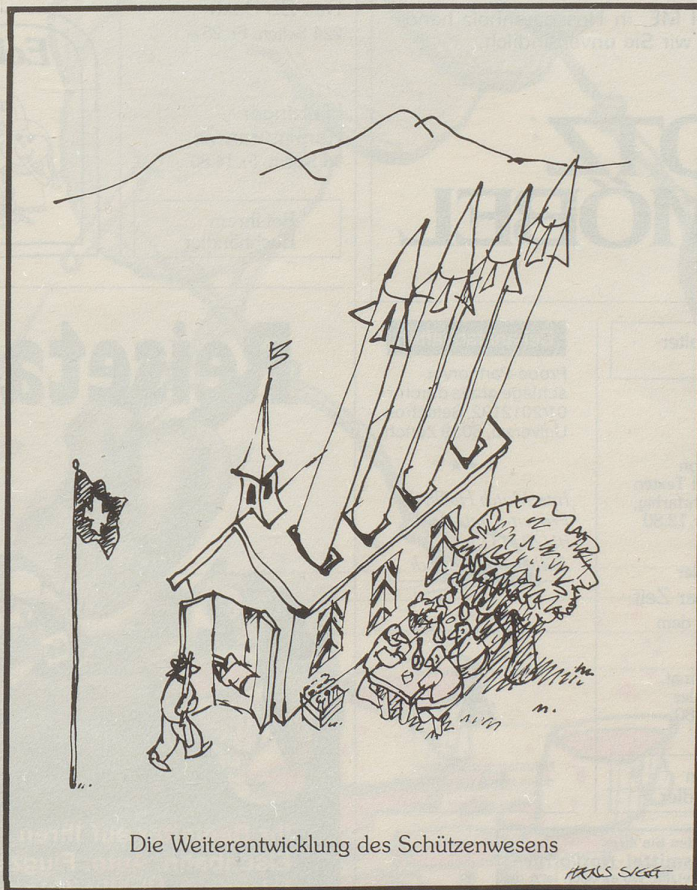
«Nächtliches Ärgernis auf städtischer Kuhweide» hiess der Titel auf jener Skandal-, Mord- und Totschlagseite. «Nächtelang konnten etliche Bewohner des Schönbühlquartiers in Luzern kein Auge mehr schliessen. Der Grund: Ein Landwirt (früher Bauer genannt) hatte seinen Kühen Glocken um den Hals (wo denn sonst?) gehängt und sie so auf die Weide gelassen. Weil sich diese in unmittelbarer Nähe von Wohnhäusern befindet, wurden Bewohner durch das Gebimmel am Schlafen gehindert.»

Eben, dieses Gebimmels wegen hörten diese etlichen Bewohner all den nächtlichen Lärm nicht mehr. Schrecklich! Gegen den Lärm rücksichtsloser Mitbewohner in lausig gebauten Wohnblöcken, gegen den nächtlichen Lärm nach Wirtschafts- und Nachtklubschluss, gegen Bahn-, Autobahn-, Flug- und Industrielärm zu Land, auf dem Wasser und in der Luft, da kann man nichts machen. Da stehen halt vitale wirtschaftliche oder berech-

tigte Freizeitinteressen dahinter. Gegen so einen Bauern, also Landwirt wollte ich sagen, aber geht man konsequent vor. Die Polizei wurde eingeschaltet, weil der Mann keine Vernunft annehmen wollte und fand, er hätte anderes zu tun, als jeden Abend Glocken ab- und am Morgen wieder umzuhängen. Nein, mit Erfolg wurde die Polizei gerufen, denn die konnte dem Landwirt-bauern ein Urteil des Amtsgerichtes Luzern Land aus dem

Jahre 1981 unter die Nase halten, das damals einen anderen wider-spensigen Glockenlandwirt gezwungen hatte, seinen Kühen die Glocken und Schellen zwischen 22 und 6 Uhr abzunehmen und 1300 Franken (plus Gerichtskosten) zu zahlen.

Seht, ihr Landwirte, so geht's nun einmal! Als nächstes werden etliche lärmgeplagte Bewohner verlangen, dass Kühe nach dem Eindunkeln Pantoffeln tragen müssen. Und dass Kuhfladen sogleich (Toleranz: 30 Sekunden ab Produktion) in hermetisch zu verschliessende Plastiksäcke abzufüllen sind ...



Die Weiterentwicklung des Schützenwesens

HANS SIGER

Diese seltsame Lärmempfindlichkeit ist beileibe keine Deutschschweizerspezialität. Da gab es auch in der Tessiner Hauptstadt etliche Bewohner, die sich des Nachts durch Kuhglockengebimmel empfindlich in ihrer Ruhe gestört fühlten. Die gleichen Bewohner, die den Lärm der nahen Autobahn, der Ein- und Ausfallstrasse, des Rangierbahnhofs, der Gotthardbahn, der lokalen Motorsportfreunde usw. offenbar nicht als Lärm empfanden. Jedenfalls hat man nie etwas von einem Protest aus ihren Kreisen gehört. Aber gegen den fehlbaren Bauern sind auch sie vorgegangen. Auch sie mit Erfolg. Keine Glocken mehr, nur noch rechten Lärm ...

Nur hat sich dieser Bauer als bauernschlauer Landwirt erwiesen. Er hat die Glocken verkauft und sich zwei – *Esel* angeschafft. Esel sind nicht nur herzige Tierlein, sondern auch kommunikationsfreudig und kontaktsuchend. *Jedesmal*, wenn ein Auto oder Motorrad vorbeifährt, wenn Autotüren zugeschlagen werden oder wenn sie Stimmen von Spätheimkehrern hören, gleich zu welcher Nachtzeit, melden diese Esel sich laut und deutlich mit einem langen, durchdringenden «Iaaaaa ...»!

Ein Ex-Schüler trifft auf dem Flughafen seinen ehemaligen Lehrer: «Sie müssen mich doch kennen, Herr Huber, bei Sie haben ich doch Deutsch gelernt!»

Dies und das

Dies gelesen (als Titel eines Konkubinats-Leitfadens, notabene): «Vertrauen ist gut – Verträge sind besser.» Und *das* gedacht: Am besten wäre wohl, sich zu vertragen.
Kobold

Äther-Blüten

In der helvetisch zubereiteten Radiosendung «Pot-au-feu» sagte der «Rosenbaron», der abends in Berner Lokalen Blumen feilbietet: «Es git au Fraue, wo ihre Manne Rose chaufe. Ja, ja – die mache us der Emanzipation e Tat!»
Ohohr

Eine ältere Dame ruft im Fundbüro an: «Ich habe unter meinem Bett einen Mann gefunden. Darf ich ihn behalten, wenn sich niemand meldet?»